

For Stanley Topfer, with Appreciation

Y'vanim

Text from the traditional
Chanukah song "Maoz Tzur"

For Cantor, Choir, Clarinet and Piano

Traditional melody
arranged by Fred Blumenthal

Alla Marcia ♩ = 80

Bb Clarinet in C

Cl.

Cl.

Cl.

Cl.

Cl.

Ctr.

P.

va - nim nik - b' - tsu a - lai a - zai bi - me chash - ma - nim u -

25
Ctr. fa - r' tsu cho - mot mi - da - lai v' - ti - m'u kol ha - sh' - ma - nim ,

25
P. 25

29
Ctr. u - mi - no - tar kan ka - nim na - a - sa nes la - sho - sha - nim b' -

29
P. 29

33
Ctr. ne vi - na y' me shmo - na , ko v'u shir u - r' - na - nim b' -

33
P. 33

37
Ctr. na - nim.

37
S. 2 mf va - nim nik - b'

37
A. 2 mf Y' - va - nim nik - b' -

37
T. 2 mf Y' - va - nim nik - b' -

37
B. 2 mf Y' - va - nim nik - b' -

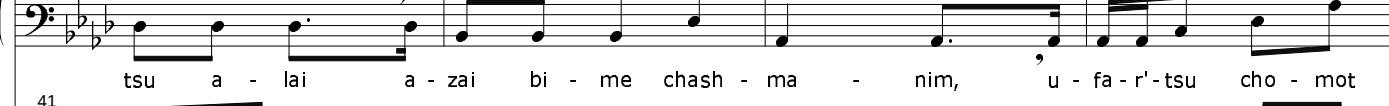
37
P. 2

41

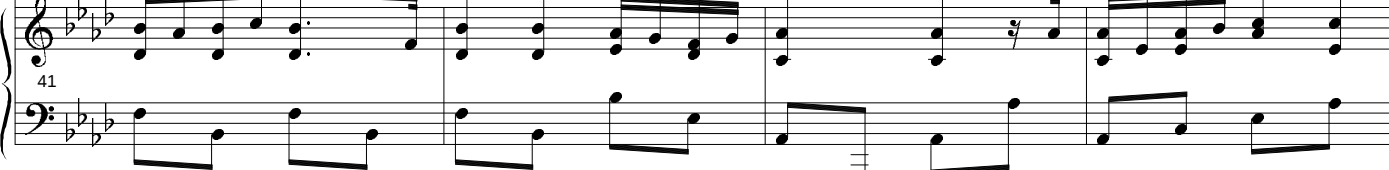
S. 

A. 

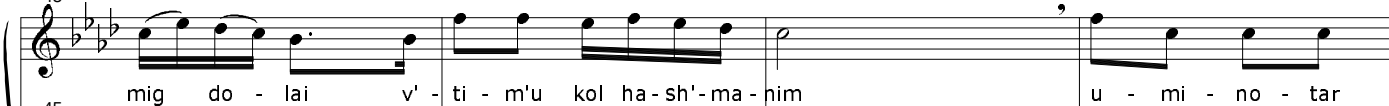
T. 

B. 

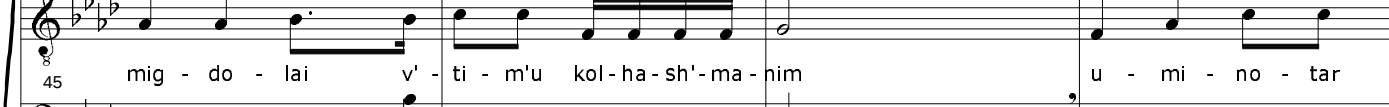
tsu a - lai a - zai bi - me chash - ma - nim, u - fa - r' - tsu cho - mot

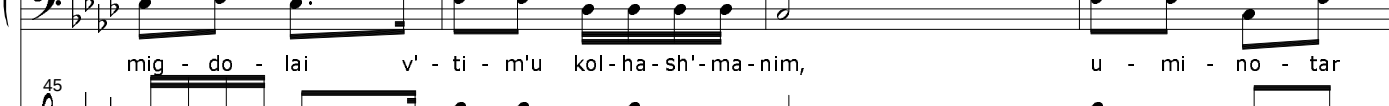
P. 

45

S. 

A. 

T. 

B. 

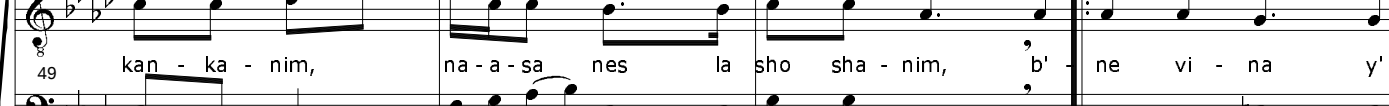
mig do - lai v' - ti - m'u kol ha - sh' - ma - nim u - mi - no - tar

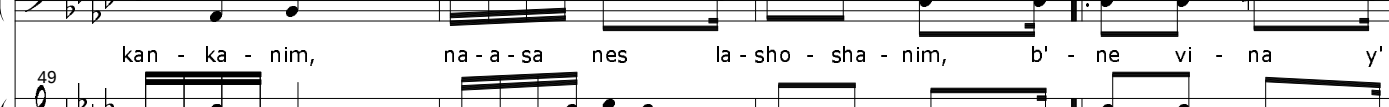
P. 

49

S. 

A. 

T. 

B. 

kan ka - nim, na - a - sa nes la sho sha - nim, b' - ne vi na y' -

P. 

53

S. me shmo - na, ka - v'u shir u - r' - na - nim b' - na - nim.

A. me sh'mo - na, ka - v'u shir u - r' - na - nim, b' - na - nim.

T. me sh'mo - na, ka - v'u shir u - r' - na - nim, b' - na - nim.

B. me sh'mo - na, ka - v'u shir u - r' - na - nim, b' - na - nim.

P. 53

57

Cl.

Ctr.

P. 57

Ma - oz Tzur y' - shu - a - ti, l' -

61

Ctr.

P. 61

cha na - eh l' - sha - be - ach, Ti - kon beyt t' - fi - la - ti v' - sham to - da

65

Ctr.

P. 65

n' - za - bey - ach. L' - eyt ta - chin mat - bey - ach,

69 Ctr. mi tzar ham' - na-bey - ach. Az eg - mor, b' - shir miz - mor,

P. 69

73 Cl. 1 2

73 Ctr. Cha - nu - kat ha-miz-bey - ach. bey - ach.

P. 73 1 2

77 Cl.

77 Ctr. Ra - ot sav' - ah naf - shi, b' - ya - gon ko - chi

P. 77

81 Ctr. cha - lah, Chai'-yai me-ra - ru b' - ku - shi b'-shi - bud mal chut eg -

P. 81

85

Ctr. lah, Uv' - ya - do ha - ga - dol hot - si et has -

P. 85

89

Ctr. gu - lah, Chayl Pa - roh v' - chol za - ro yor - du e - ven m' -

P. 89

93

Cl. 1 2

Ctr. 93 1 2

S. 93 1 2

A. 93 1 2

T. 93 1 2

B. 93 1 2

P. 93 1 2

tsu - lah. tsu - lah.

Y' -

Y' -

Y' -

Y' -

Y' -

97

Cl.

S.

A.

T.

B.

P.

va - nim nik' - b' - tsu a - lai a zai bi - mey Chash - ma - nim, U -

gliss. gliss.

101

Cl.

S.

A.

T.

B.

P.

far - tsu cho - mot mig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma - nim,

far - tsu cho - mot nig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma - nim,

far - tsu cho - mot nig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma - nim,

far - tsu cho - mot nig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma - nim,

105

Cl. *gliss.* *simile*

S. U - min - o - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la sho - sha - nim b' -

A. U - min - o - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la - sho - sha - nim b' -

T. U - min - o - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la - sho - sha - nim b' -

B. U - min - o - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la - sho - sha - nim b' -

P. 105

109

Cl. 1

S. nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' - na - nim, b' -

A. nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' - na - nim, b' -

T. nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' - na - nim, b' -

B. nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' - na - nim, b' -

P. 109 1

113 *mf*

Cl.

Ctr.

S.

A.

T.

B.

na - nim.

na - nim.

na - nim.

na - nim.

P.

na - nim.

D' - vir kod - sho he -

117

Cl.

Ctr.

P.

vi' - a - ni, v' - gam sham lo sha - kat' - ti, U - va No - ges v' -

121

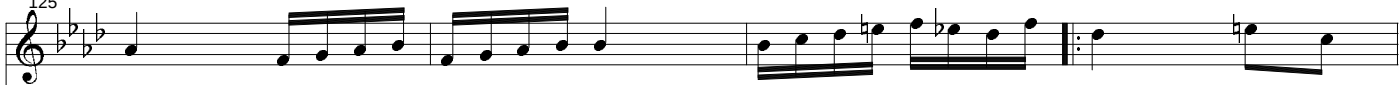
Cl.

Ctr.

P.

hiq - la - ni, ki za - rim a - va - d' - ti, V'yeyn ra' - al ma -

125 *tr* ~~~~~

Cl.  

Ctr.  

sach - ti, kim' - at she' - a' - var - ti, Kets ba - vel Z' -

P.  

129 1 2

Cl. 

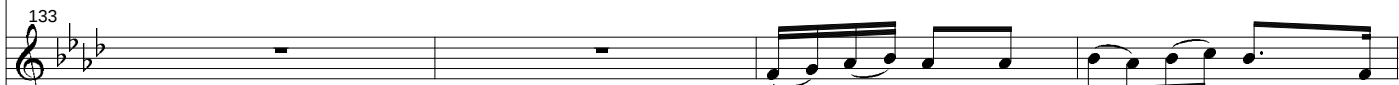
Ctr. 

ru - ba - vel l' - kets shi vim no' - sha - ti, sha - ti.

P. 

133

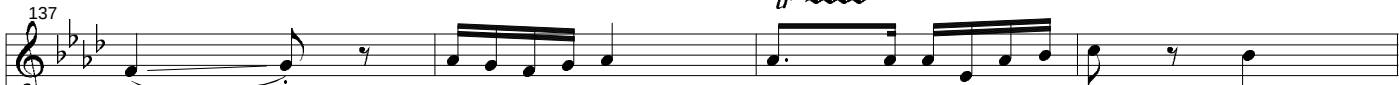
Cl. 

Ctr. 

Krot ko - mat b' - rosh bi - kesh a -

P. 

137 *tr* ~~~~~

Cl. 

Ctr. 

ga' - gi ben - ham' - da - ta, V' - nih' - ya - tah lo l' - mo - kesh, v'

P. 

141

Cl.

Ctr.

P.

ga' - a - va - to - nish - ba - tah, Rosh y' - mi - ni ni - se - ta,

145

Cl.

Ctr.

P.

v' - o - yev sh'mo ma - chi - tah, Rov ba - nav, y' - kin - ya - nav,

149

Cl.

Ctr.

P.

al ha' - ets ta - li - ta, li - ta.

153

Cl.

S.

A.

T.

B.

P.

Y - va - nim nik' - b' - tsu a - lai a zai bi - -mey chash -

Y - va - nim nik' - b' - tsu a - lai a zai bi - -mey chash -

Y - va - nim nik' - b' - tsu a - lai a zai bi - -mey chash -

Y - va - nim nik' - b' - tsu a - lai a zai bi - -mey chash -

157

Cl.

S.

A.

T.

B.

P.

ma - nim, U - far - tsu cho - mot mig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma -

ma - nim, U - far - tsu cho - mot mig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma -

ma - nim, U - far - tsu cho - mot mig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma -

ma - nim, U - far - tsu cho - mot mig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma -

ma - nim, U - far - tsu cho - mot mig - da - lai, v' - ti - mu kol - hash - ma -

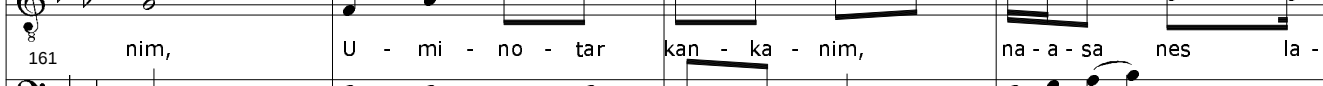
tr

161

Cl. 

S. 
nim, U - mi - no - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la -

A. 
nim, U - mi - no - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la -

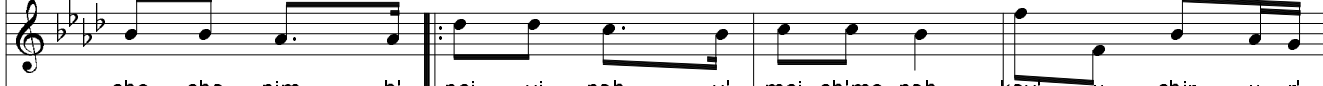
T. 
nim, U - mi - no - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la -

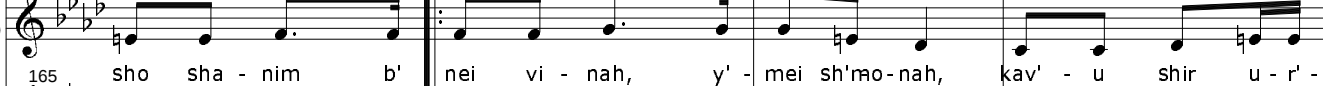
B. 
nim, U - mi - no - tar kan - ka - nim, na - a - sa nes la

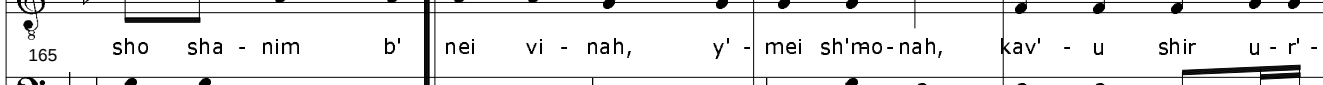
P. 

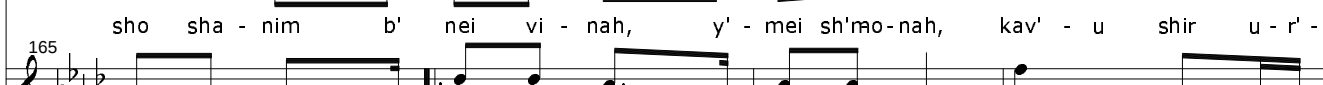
165

Cl. 

S. 
sho - sha - nim b' nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' -

A. 
sho sha - nim b' nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' -

T. 
sho sha - nim b' nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' -

B. 
sho sha - nim b' nei vi - nah, y' - mei sh'mo-nah, kav' - u shir u - r' -

P. 

169 1 2 *mp*

Cl.

S.

A.

T.

B.

P.

na - nim b' - na - nim.

na₁ - nim b' - na₂ - nim.

na₁ - nim b' - na₂ - nim.

na - nim b' - na - nim.

173 Cl.

177 Cl.

181 Cl.

185 1 2 Cl.

November 11, 2001